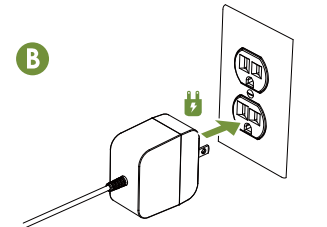
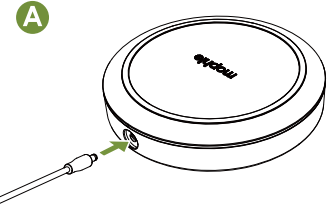


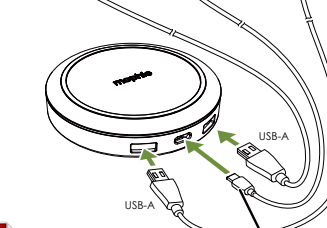
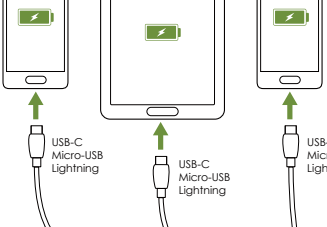
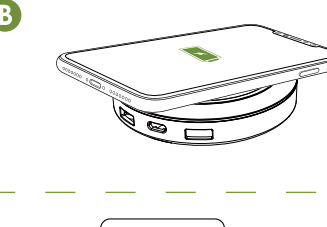
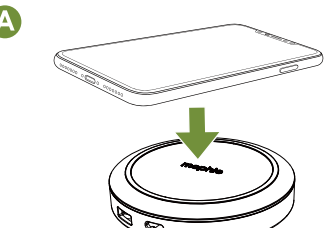


wireless charging hub

QUICK START GUIDE



*Only use supplied AC adapter.
*Utilisez uniquement l'adaptateur secteur AC fourni.



EN

Warranty

At mophie, we are dedicated to making the best quality products. To back this up, this product is warranted for 2 years. For full details regarding warranty terms, exclusions and limitations, please visit: mophie.com/warranty. This warranty does not affect any statutory rights that you may be entitled to. Keep a copy of your purchase receipt as proof of purchase. Be sure to register your product at mophie.com.

Customer Service

Telephone: 1-888-8mophie (1-888-866-7443)
International: +1 (269) 743-1340
Web: www.mophie.com/cs

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Warning

Read all instructions and warnings prior to using this product. Improper use of this product may result in product damage, excess heat, toxic fumes, fire or explosion, for which damages you ("Purchaser"), and not mophie llc ("Manufacturer") are responsible.

- Do not store device in high-temperature environment, including heat caused by intense sunlight or other forms of heat.
- Do not place device in fire or other extremely hot environments. Exposure to fire or temperature above 212°F (100°C) may cause explosion.
- Do not expose the wireless charger to rain or snow.

STATEMENT OF COMPLIANCE:

Hereby, mophie declares that the radio equipment wireless charging base is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.mophie.com/cert_red

Manufacturer name.....ZAGG Inc / ZAGG International
Address.....910 W Legacy Center Way, Ste. 500, Midvale, Utah 84047 / 103 Shannon Industrial Estate, Shannon Co. Clare, V14 PH21, Ireland
Model identifier.....PYS-150V400E002
PYS-150V400B002
Input voltage.....115V / 230V~
Input AC frequency.....60Hz / 50Hz
Output voltage.....15,0V / 15,0V
Output current.....4,0A / 4,0A
Output power.....60,0W / 60,0W
Average active efficiency.....89,76% / 90,80%
Efficiency at low load (10%).....89,02% / 86,7%
No-load power consumption.....0,056W / 0,135W

WEEE DECLARATION: All of our products are marked with the WEEE symbol; this indicates that this product must NOT be disposed of with other waste. Instead it is the user's responsibility to dispose of their waste electrical and electronic equipment by handing it over to an approved re-processor, or by returning it to mophie for reprocessing. For more information about where you can send your waste equipment for recycling, please contact mophie, inc. or one of your local distributors.

FR

Garantie

mophie s'engage à fabriquer des produits de la meilleure qualité possible. Pour plus de fiabilité, ce produit est garanti 2 ans. Pour plus de détails concernant les termes de la garantie, les exclusions et les limitations, veuillez visiter: mophie.com/warranty. Cette garantie n'invalide pas les recours légaux auxquels vous pourriez prétendre. Conservez une copie de votre facture comme preuve de votre achat. N'oubliez pas d'enregistrer votre produit sur mophie.com.

Service clientèle

Téléphone : 1-888-8mophie (1-888-866-7443)
Numéro international : +1 (269) 743-1340
Site Web : www.mophie.com/cs

CONSIGNES IIMPORTANTES DE SÉCURITÉ

Avertissement

Lisez bien toutes les instructions et l'ensemble des avertissements avant d'utiliser ce produit. Une mauvaise utilisation de ce produit peut entraîner des dommages tels que détérioration, surchauffe, fumées toxiques, incendie ou explosion dont vous ("l'Acheteur") et non mophie, llc (le « Fabricant ») serez tenu pour responsable.

- Ne rangez pas ce produit dans un endroit soumis à des températures élevées, y compris à la chaleur provoquée par un ensoleillement intense ou à toute autre forme de chaleur. L'exposition au feu ou à une température supérieure à 100°C (212°F) peut provoquer une explosion.
- N'exposez pas le chargeur sans fil à la pluie ou à la neige.

REMARQUE : Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites établies pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des directives de la FCC. Ces limites ont pour objet d'assurer une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie par radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut engendrer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière.

Si cet équipement provoque des interférences néfastes à la réception de la radio ou de la télévision (ce qui se vérifie en allumant et en éteignant l'appareil), l'utilisateur pourra tenter de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement à une prise d'un circuit différent de celui sur lequel est branché le récepteur.
- Pour de l'aide, veuillez consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté.

ATTENTION: Pour respecter les limites de l'appareil numérique de Classe B, et conformément à la partie 15 des directives de la FCC, cet appareil doit être utilisé avec des câbles blindés et des périphériques certifiés. Tous les périphériques doivent être blindés et mis à la terre. L'utilisation avec des périphériques non agréés ou des câbles non blindés peut entraîner des interférences avec la radio ou au niveau de la réception.

Cet équipement est conforme aux limites FCC d'exposition aux rayonnements stipulées pour un environnement non-contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé en respectant une distance minimum de 20 cm entre vous et le radiateur.

Tout changement/modification, non expressément approuvé par les responsables chargés de la conformité, peut annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.

MODIFICATION : Tout(e) changement ou modification de cet appareil peut entraîner l'annulation de la garantie.

Nom ou marque déposée du fabricant.....ZAGG Inc
ZAGG International
Adresse.....910 W Legacy Center Way, Ste. 500, Midvale, Utah 84047 103 Shannon Industrial Estate, Shannon Co. Clare, V14 PH21, Ireland
Identifiant du modèle.....PYS-150V400E002
PYS-150V400B002
Tension d'entrée.....115V / 230V~
Fréquence CA d'entrée.....60Hz / 50Hz
Tension de sortie.....15,0V / 15,0V
Courant de sortie.....4,0A / 4,0A
Puissance de sortie.....60,0W / 60,0W
Efficacité active moyenne.....89,76% / 90,80%
Efficacité à faible charge (10%).....89,02% / 86,7%
Consommation d'énergie sans charge.....0,056W / 0,135W

- Tutti i prodotti sono stati sottoposti a un accurato controllo di qualità. Se il dispositivo risulta surriscaldato, emana odori, è deformato, abraso o tagliato, o presenta un funzionamento anomalo, interromperne immediatamente l'uso e contattar il Produttore.
- Spegnerne il caricabatterie wireless quando non è in uso. Il caricabatterie wireless si spegne automaticamente quando viene scollegato dal caricatore a muro.
- Per scollegare il tappetino di ricarica dalla corrente, staccare l'alimentatore dalla presa.
- Il tappetino di ricarica dovrebbe essere posto vicino a una presa di corrente ed essa dovrebbe essere facilmente accessibile.
- Per soddisfare i requisiti di conformità all'esposizione RF FCC, questo dispositivo di ricarica wireless deve essere utilizzato con una distanza di separazione di almeno 20 cm da tutte le persone.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI

Note legali

Il Produttore non è in alcun modo responsabile di qualsivoglia danno subito dall'Acquirente o da terzi a seguito dell'utilizzo, intenzionale o non intenzionale, o dell'utilizzo improprio di questo prodotto con dispositivi o accessori diversi dal dispositivo per cui il prodotto è stato sviluppato. Il Produttore non si assume alcuna responsabilità per qualsivoglia danno causato dall'Acquirente o a terzi dall'utilizzo improprio di questo prodotto, come definito sopra. L'Acquirente accetta di difendere, indennizzare ed esonerare il Produttore da qualsiasi reclamo o danno derivante dall'uso sconsigliato o errato, incluso l'utilizzo con un dispositivo non intenzionale.

STAY POWERFUL®

Download the full user manual:

mophie.com/manuals

© 2021 mophie inc.

314-00219-A

- Das drahtlose Ladegerät nie äusseren Witterungseinflüssen wie Regen und Schnee aussetzen.
- Verwenden Sie das drahtlose Ladegerät nicht über die empfohlenen Ausgangsleistung. Bei Überlastung der Ausgangsleistung können Brandgefahr oder Personenschäden auftreten.
- Zerlegen Sie dieses Gerät nicht und versuchen Sie nicht, es anderweitig zu nutzen oder zu modifizieren.
- Versuchen Sie nicht, Teile dieses Geräts zu ersetzen.
- Bei Fragen oder für Anweisungen zu den verschiedenen Möglichkeiten, dieses Gerät zu laden, beachten Sie die Illustrationen in dieser Kurzanleitung.
- Die Verwendung von Netzteilen oder Ladegeräten, die nicht von mophie empfohlen wurden, können zu Brandgefahr oder Personenschäden führen.
- Wenn das Gerät vom Käufer zur Nutzung durch einen minderjährigen Benutzer erworben wird, verpflichtet sich der den Kauf tätigende Erwachsene dazu, dem Minderjährigen vor der Nutzung des Geräts die Anleitung und die Warnhinweise zu erklären. Geschieht dies nicht, liegt dies vollständig in der Verantwortung des Käufers, der sich dazu verpflichtet, den Hersteller von Ansprüchen aus nicht vorgesehener Nutzung/ Missbrauch durch Minderjährige freizustellen.
- Alle Produkte haben eine umfassende Qualitätsprüfung durchlaufen. Wenn Ihr Gerät übermäßig heiß wird, Gerüche absondert, verformt oder abgenutzt ist oder Schrittte bzw. andere Beschädigungen aufweist, stellen Sie die Nutzung sofort ein und wenden Sie sich an den Hersteller.
- Schalten Sie das drahtlose Ladegerät aus, wenn Sie es nicht verwenden. Das drahtlose Ladegerät schaltet sich automatisch aus, wenn es vom Ladegerät getrennt wird.

- Um das Lade Pad von der Netzspannung zu trennen, ziehen Sie bitte den AC Adapter aus dem Netzstecker.
- Der Netzstecker sollte sich in der Nähe des Lade Pad befinden und sollte leicht zugänglich sein.
- Zur Erfüllung der FCC-Anforderungen zur Einhaltung der RF-Exposition muss dieses kabellose Ladegerät mit einem Abstand von mindestens 20 cm von allen Personen verwendet werden.

DIESE ANWEISUNG SPEICHERN

Rechtliche Hinweise

Der Hersteller ist weder Ihnen noch Dritten gegenüber verantwortlich für Schäden, die Ihnen oder Dritten durch die beabsichtigte oder unbeabsichtigte Nutzung oder den Missbrauch dieses Produkts in Verbindung mit einem anderen Gerät oder Zubehörteil als dem Gerät, für das dieses Produkt entwickelt wurde, entstehen. Wie oben dargestellt, ist der Hersteller nicht verantwortlich für Schäden, die Ihnen oder Dritten durch den Missbrauch dieses Produkts entstehen. Wenn Sie für die Benutzung des Produkts mit einem nicht dafür vorgesehenen Gerät verantwortlich sind und sich aus dieser Benutzung Schäden ergeben, erklären Sie sich hiermit einverstanden, den Hersteller für jedwede sich daraus ergebende Verletzung Dritter zu entschädigen.

mophie, Stay Powerful, und das mophie Logo sind Marken von mophie inc. Lightning ist eine Marke von Apple Inc., registriert in den USA und anderen Ländern. USB-C ist eine Marke des USB Implementers Forums. Patente: mophie.com/patents.

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften und den RSS-Gen der IC-Vorschriften. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei

Bedingungen: (1) Das Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen und (2) das Gerät muss alle empfangenen Interferenzen verarbeiten, einschließlich Interferenzen, die zu unerwünschtem Betrieb führen.

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Bedingungen für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Bedingungen wurden entwickelt, um angemessenen Schutz vor störenden Interferenzen in der häuslichen Installation zu bieten. Dieses Gerät erzeugt und nutzt Funkfrequenzen und kann sie abstrahlen; wenn es nicht entsprechend der Anleitung installiert und verwendet wird, kann es die Funkkommunikation erheblich beeinträchtigen. Es gibt jedoch keine Garantie dafür, dass bei einer bestimmten Anlage keine Interferenzen auftreten.

Wenn das Gerät den Radio- oder TV-Empfang stört, was durch Ein- und Ausschalten geprüft werden kann, versuchen Sie, die Interferenzen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu korrigieren:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus oder stellen Sie sie an einen anderen Platz.
- Vergrößern Sie die Entfernung zwischen Gerät und Empfangsgerät.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an einem anderen Stromkreis als dem des Empfangsgeräts an.
- Hilfe des Händlers oder eines erfahrenen Radio/TV-Technikers einholen.

ACHTUNG: Damit das Gerät den Bedingungen für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften entspricht, muss

wireless charging hub | ROC & INTL | Quick Start Guide
English, French, Italian, German, Spanish, Japanese, Korean, Simplified Chinese & Traditional Chinese.

SPECIAL INSTRUCTIONS:

- RevA1_012821_

COLORS:

- Black
- Pantone Cool 8 C
- Pantone 377 C

PROJECT: WRLS-CHG-HUB | OSG
DIMENSIONS: 300mm H x 360mm W
Folded: 75mm H x 60mm W

BLEED: 0
CREATIVE DESIGNER: Shane
PRODUCTION ARTIST: Shane
PCW-Jack

PDW: George
DATE: February 4, 2021 4:35 PM
REV: A ARENA: 314-00219



es mit zertifizierten Peripheriegeräten und abgeschirmten Kabeln betrieben werden. Alle Peripheriegeräte müssen abgeschirmt und geerdet sein. Der Betrieb mit nicht zertifizierten Geräten oder nicht abgeschirmten Kabeln kann zu Störungen beim Empfang von Radio und TV führen.

Dieses Gerät entspricht den Strahlungsgrenzwerten der FCC für unkontrollierte Umgebungen. Dieses Gerät muss mit einem Mindestabstand von 20 cm zwischen der Strahlungsquelle und Ihrem Körper installiert und betrieben werden.

Nicht ausdrücklich vom für die Compliance verantwortlichen Vertragspartner genehmigte Änderungen und Anpassungen können das Recht zum Betreiben des Gerätes erföschen lassen.

MODIFIKATIONEN: Veränderungen und Modifikationen an diesem Gerät können dazu führen, dass die Garantie verfällt.

 WEEE KONFORMITÄTSERKLÄRUNG: Alle unsere Produkte sind mit dem WEEE Symbol gekennzeichnet; dies bedeutet, dass dieses Produkt NICHT zusammen mit anderem Abfall entsorgt werden darf. Der Anwender trägt die Verantwortung, elektrischen und elektronischen Abfall an autorisierte Wiederverwerter oder an mophie zur Aufarbeitung zu übergeben. Für weitere Informationen über Rückgabestellen für Ihre Altgeräte fragen Sie bitte mophie, inc. oder einen Ihrer lokalen Fachhändler.

Este equipo cumple con los límites de exposición a radiaciones establecidos para entornos no controlados. Este equipo debe estar instalado y funcionar con una distancia de 20 cm como mínimo entre el radiador y su cuerpo.

Las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable frente a interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación determinada.

Si el equipo causa interferencias perjudiciales para la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, el usuario debe intentar corregir dichas interferencias mediante la adopción de una o varias de las medidas siguientes:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe de un circuito diferente de aquel al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico especializado en radio/TV para obtener ayuda.

PRECAUCIÓN: Para cumplir los límites del dispositivo digital Clase B, en virtud del apartado 15 de las Reglas de la FCC, este dispositivo debe usarse con periféricos certificados y cables blindados. Todos los periféricos deben estar blindados y conectados a tierra. El funcionamiento con periféricos no certificados o cables no blindados puede dar lugar a interferencias de radio o en la recepción.

Garantía

En mophie nos comprometemos a crear productos de la mejor calidad posible. Para respaldar esto, este producto tiene garantía por 2 años. Para obtener más detalles sobre las condiciones de la garantía, las exclusiones y las limitaciones, visite: mophie.com/warranty. Esta garantía no afecta a los derechos legales que le correspondan. Guarde una copia del recibo como prueba de compra. Asegúrese de registrar el producto en mophie.com.

Servicio de atención al cliente
Teléfono: 1-888-8mophie (1-888-866-7443)
Internacional: +1 (269) 743-1340
Sitio web: www.mophie.com/cs

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Advertencia

- Lea todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar este producto. Un uso inadecuado del mismo puede causar daños en el producto, sobrecalentamiento, gases tóxicos, incendios o explosiones, daños de los que usted ("Comprador") y no mophie, llc ("Fabricante") será el responsable.
- ❗ No guarde el dispositivo en un entorno a temperatura elevada, incluido el calor causado por luz solar intensa u otras formas de calor. No coloque el dispositivo cerca del fuego ni en entornos excesivamente calientes. La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 212°F (100°C) puede causar una explosión.
 - ❗ No exponga el cargador inalámbrico a la lluvia ni a la nieve.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

- ❗ No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.
- ❗ No intente reemplazar ninguna pieza de este dispositivo.
- ❗ Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de la distintas formas de cargar el dispositivo, consulte las ilustraciones de este manual de inicio rápido.
- ❗ El uso de una fuente de energía o un cargador no recomendado por mophie puede provocar un incendio o lesiones personales.
- ❗ Si el Comprador adquiere este dispositivo para que lo utilice un menor, el adulto que realiza la compra acepta proporcionar al menor instrucciones y advertencias detalladas antes de su uso. De no hacerlo así, la responsabilidad será únicamente del comprador, quien acepta indemnizar al Fabricante por el uso inadecuado o diferente del previsto por parte de un menor.
- ❗ Todos los productos se han sometido a una completa inspección para garantizar su calidad. Si su dispositivo está demasiado caliente, desprende olor, está deformado, desgastado, cortado, o experimenta o muestra algún fenómeno anómalo, deje de utilizar el producto inmediatamente y póngase en contacto con el Fabricante.
- ❗ Apague el cargador inalámbrico cuando no esté en uso. El cargador inalámbrico se apagará automáticamente cuando lo desconecte del cargador de pared.
- ❗ Para desconectar la base de carga de la tensión de línea, desenchufa el adaptador de CA de la toma de corriente de CA.
- ❗ La toma de corriente de CA se debe instalar cerca de la base de carga y debe ser de fácil acceso.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

❗ No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

Información legal
El Fabricante no será de ningún modo responsable, ni ante usted ni ante un tercero, de ningún daño que usted o el tercero pudieran sufrir como resultado del uso, intencionado o no, o de la mala utilización de este producto junto con cualquier dispositivo o accesorio distinto del dispositivo apropiado para el que se diseñó este producto. El Comprador acepta defender, indemnizar y eximir de responsabilidad al Fabricante por reclamos o daños que surjan del uso involuntario o indebido, incluido el uso con un dispositivo no deseado.

mophie, Stay Powerful, y el logotipo de mophie son marcas comerciales de mophie inc. Lightning es una marca de Apple Inc., registrado en los EE.UU. y otros países. USB-C es una marca registrada de USB Implementers Forum. Patentes: mophie.com/patents.

Este dispositivo cumple el apartado 15 de las Reglas de la FCC y el RSS-Gen para las reglas IC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas las interferencias que puedan dar lugar a un funcionamiento no deseado.

NOTA: Este equipo se ha probado y ha demostrado que cumple los límites para un dispositivo digital Clase B en virtud del apartado 15 de

las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable frente a interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación determinada.

Si el equipo causa interferencias perjudiciales para la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, el usuario debe intentar corregir dichas interferencias mediante la adopción de una o varias de las medidas siguientes:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe de un circuito diferente de aquel al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico especializado en radio/TV para obtener ayuda.

PRECAUCIÓN: Para cumplir los límites del dispositivo digital Clase B, en virtud del apartado 15 de las Reglas de la FCC, este dispositivo debe usarse con periféricos certificados y cables blindados. Todos los periféricos deben estar blindados y conectados a tierra. El funcionamiento con periféricos no certificados o cables no blindados puede dar lugar a interferencias de radio o en la recepción.

Este equipo cumple con los límites de exposición a radiaciones establecidos para entornos no controlados. Este equipo debe estar instalado y funcionar con una distancia de 20 cm como mínimo entre el radiador y su cuerpo.

Las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable frente a interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación determinada.

Si el equipo causa interferencias perjudiciales para la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, el usuario debe intentar corregir dichas interferencias mediante la adopción de una o varias de las medidas siguientes:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe de un circuito diferente de aquel al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico especializado en radio/TV para obtener ayuda.

PRECAUCIÓN: Para cumplir los límites del dispositivo digital Clase B, en virtud del apartado 15 de las Reglas de la FCC, este dispositivo debe usarse con periféricos certificados y cables blindados. Todos los periféricos deben estar blindados y conectados a tierra. El funcionamiento con periféricos no certificados o cables no blindados puede dar lugar a interferencias de radio o en la recepción.

Garantía

En mophie nos comprometemos a crear productos de la mejor calidad posible. Para respaldar esto, este producto tiene garantía por 2 años. Para obtener más detalles sobre las condiciones de la garantía, las exclusiones y las limitaciones, visite: mophie.com/warranty. Esta garantía no afecta a los derechos legales que le correspondan. Guarde una copia del recibo como prueba de compra. Asegúrese de registrar el producto en mophie.com.

Servicio de atención al cliente
Teléfono: 1-888-8mophie (1-888-866-7443)
Internacional: +1 (269) 743-1340
Sitio web: www.mophie.com/cs

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Advertencia

- Lea todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar este producto. Un uso inadecuado del mismo puede causar daños en el producto, sobrecalentamiento, gases tóxicos, incendios o explosiones, daños de los que usted ("Comprador") y no mophie, llc ("Fabricante") será el responsable.
- ❗ No guarde el dispositivo en un entorno a temperatura elevada, incluido el calor causado por luz solar intensa u otras formas de calor. No coloque el dispositivo cerca del fuego ni en entornos excesivamente calientes. La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 212°F (100°C) puede causar una explosión.
 - ❗ No exponga el cargador inalámbrico a la lluvia ni a la nieve.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

- ❗ No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.
- ❗ No intente reemplazar ninguna pieza de este dispositivo.
- ❗ Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de la distintas formas de cargar el dispositivo, consulte las ilustraciones de este manual de inicio rápido.
- ❗ El uso de una fuente de energía o un cargador no recomendado por mophie puede provocar un incendio o lesiones personales.
- ❗ Si el Comprador adquiere este dispositivo para que lo utilice un menor, el adulto que realiza la compra acepta proporcionar al menor instrucciones y advertencias detalladas antes de su uso. De no hacerlo así, la responsabilidad será únicamente del comprador, quien acepta indemnizar al Fabricante por el uso inadecuado o diferente del previsto por parte de un menor.
- ❗ Todos los productos se han sometido a una completa inspección para garantizar su calidad. Si su dispositivo está demasiado caliente, desprende olor, está deformado, desgastado, cortado, o experimenta o muestra algún fenómeno anómalo, deje de utilizar el producto inmediatamente y póngase en contacto con el Fabricante.
- ❗ Apague el cargador inalámbrico cuando no esté en uso. El cargador inalámbrico se apagará automáticamente cuando lo desconecte del cargador de pared.
- ❗ Para desconectar la base de carga de la tensión de línea, desenchufa el adaptador de CA de la toma de corriente de CA.
- ❗ La toma de corriente de CA se debe instalar cerca de la base de carga y debe ser de fácil acceso.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

❗ No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

Información legal
El Fabricante no será de ningún modo responsable, ni ante usted ni ante un tercero, de ningún daño que usted o el tercero pudieran sufrir como resultado del uso, intencionado o no, o de la mala utilización de este producto junto con cualquier dispositivo o accesorio distinto del dispositivo apropiado para el que se diseñó este producto. El Comprador acepta defender, indemnizar y eximir de responsabilidad al Fabricante por reclamos o daños que surjan del uso involuntario o indebido, incluido el uso con un dispositivo no deseado.

mophie, Stay Powerful, y el logotipo de mophie son marcas comerciales de mophie inc. Lightning es una marca de Apple Inc., registrado en los EE.UU. y otros países. USB-C es una marca registrada de USB Implementers Forum. Patentes: mophie.com/patents.

Este dispositivo cumple el apartado 15 de las Reglas de la FCC y el RSS-Gen para las reglas IC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas las interferencias que puedan dar lugar a un funcionamiento no deseado.

NOTA: Este equipo se ha probado y ha demostrado que cumple los límites para un dispositivo digital Clase B en virtud del apartado 15 de

las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable frente a interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación determinada.

Si el equipo causa interferencias perjudiciales para la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, el usuario debe intentar corregir dichas interferencias mediante la adopción de una o varias de las medidas siguientes:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe de un circuito diferente de aquel al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico especializado en radio/TV para obtener ayuda.

PRECAUCIÓN: Para cumplir los límites del dispositivo digital Clase B, en virtud del apartado 15 de las Reglas de la FCC, este dispositivo debe usarse con periféricos certificados y cables blindados. Todos los periféricos deben estar blindados y conectados a tierra. El funcionamiento con periféricos no certificados o cables no blindados puede dar lugar a interferencias de radio o en la recepción.

Este equipo cumple con los límites de exposición a radiaciones establecidos para entornos no controlados. Este equipo debe estar instalado y funcionar con una distancia de 20 cm como mínimo entre el radiador y su cuerpo.

Las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable frente a interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. Sin embargo, no existe garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación determinada.

Si el equipo causa interferencias perjudiciales para la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, el usuario debe intentar corregir dichas interferencias mediante la adopción de una o varias de las medidas siguientes:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un enchufe de un circuito diferente de aquel al que está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico especializado en radio/TV para obtener ayuda.

PRECAUCIÓN: Para cumplir los límites del dispositivo digital Clase B, en virtud del apartado 15 de las Reglas de la FCC, este dispositivo debe usarse con periféricos certificados y cables blindados. Todos los periféricos deben estar blindados y conectados a tierra. El funcionamiento con periféricos no certificados o cables no blindados puede dar lugar a interferencias de radio o en la recepción.

Garantía

En mophie nos comprometemos a crear productos de la mejor calidad posible. Para respaldar esto, este producto tiene garantía por 2 años. Para obtener más detalles sobre las condiciones de la garantía, las exclusiones y las limitaciones, visite: mophie.com/warranty. Esta garantía no afecta a los derechos legales que le correspondan. Guarde una copia del recibo como prueba de compra. Asegúrese de registrar el producto en mophie.com.

Servicio de atención al cliente
Teléfono: 1-888-8mophie (1-888-866-7443)
Internacional: +1 (269) 743-1340
Sitio web: www.mophie.com/cs

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Advertencia

- Lea todas las instrucciones y advertencias antes de utilizar este producto. Un uso inadecuado del mismo puede causar daños en el producto, sobrecalentamiento, gases tóxicos, incendios o explosiones, daños de los que usted ("Comprador") y no mophie, llc ("Fabricante") será el responsable.
- ❗ No guarde el dispositivo en un entorno a temperatura elevada, incluido el calor causado por luz solar intensa u otras formas de calor. No coloque el dispositivo cerca del fuego ni en entornos excesivamente calientes. La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 212°F (100°C) puede causar una explosión.
 - ❗ No exponga el cargador inalámbrico a la lluvia ni a la nieve.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

- ❗ No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.
- ❗ No intente reemplazar ninguna pieza de este dispositivo.
- ❗ Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de la distintas formas de cargar el dispositivo, consulte las ilustraciones de este manual de inicio rápido.
- ❗ El uso de una fuente de energía o un cargador no recomendado por mophie puede provocar un incendio o lesiones personales.
- ❗ Si el Comprador adquiere este dispositivo para que lo utilice un menor, el adulto que realiza la compra acepta proporcionar al menor instrucciones y advertencias detalladas antes de su uso. De no hacerlo así, la responsabilidad será únicamente del comprador, quien acepta indemnizar al Fabricante por el uso inadecuado o diferente del previsto por parte de un menor.
- ❗ Todos los productos se han sometido a una completa inspección para garantizar su calidad. Si su dispositivo está demasiado caliente, desprende olor, está deformado, desgastado, cortado, o experimenta o muestra algún fenómeno anómalo, deje de utilizar el producto inmediatamente y póngase en contacto con el Fabricante.
- ❗ Apague el cargador inalámbrico cuando no esté en uso. El cargador inalámbrico se apagará automáticamente cuando lo desconecte del cargador de pared.
- ❗ Para desconectar la base de carga de la tensión de línea, desenchufa el adaptador de CA de la toma de corriente de CA.
- ❗ La toma de corriente de CA se debe instalar cerca de la base de carga y debe ser de fácil acceso.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

❗ No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES

Información legal
El Fabricante no será de ningún modo responsable, ni ante usted ni ante un tercero, de ningún daño que usted o el tercero pudieran sufrir como resultado del uso, intencionado o no, o de la mala utilización de este producto junto con cualquier dispositivo o accesorio distinto del dispositivo apropiado para el que se diseñó este producto. El Comprador acepta defender, indemnizar y eximir de responsabilidad al Fabricante por reclamos o daños que surjan del uso involuntario o indebido, incluido el uso con un dispositivo no deseado.

mophie, Stay Powerful, y el logotipo de mophie son marcas comerciales de mophie inc. Lightning es una marca de Apple Inc., registrado en los EE.UU. y otros países. USB-C es una marca registrada de USB Implementers Forum. Patentes: mophie.com/patents.

Este dispositivo cumple el apartado 15 de las Reglas de la FCC y el RSS-Gen para las reglas IC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que reciba, incluidas las interferencias que puedan dar lugar a un funcionamiento no deseado.

NOTA: Este equipo se ha probado y ha demostrado que cumple los límites para un dispositivo digital Clase B en virtud del apartado 15 de

mophie, Stay Powerful, 및 mophie 로고는 mophie inc. Lightning은 Apple Inc.의 상표입니다., 미국 및 기타 국가에 등록되었습니다. USB-C는 USB Implementers Forum의 상표입니다. 특허: mophie.com/patents.

이 장치는 FCC 규정의 15항 및 IC 규정의 RSS-Gen을 준수합니다. 이 장치는 다음 두 가지 조건에서 작동합니다: (1) 이 장치는 유해한 간섭을 발생시키지 않습니다. 그리고 (2) 이 장치는 원치 않는 작동음, 일으킬 수 있는 간섭을 포함하여 수신되는 모든 간섭을 허용해야 합니다.

참고: 이 장치는 테스트를 거쳐 FCC 규정의 15항에 따라 클래스 B 디지털 장치에 대한 제한을 준수하는 것으로 입증되었습니다. 이러한 제한은 주거 시설에서 설치 시 유해한 간섭으로부터 적절한 보호를 제공하기 위한 것입니다. 이 장치는 미국과 에너지지를 발생, 사출 및 방출할 수 있으며, 지침에 따라 설치 또는 사용하지 않을 경우 무선 통신에 유해한 간섭을 일으킬 수 있습니다. 그러나 특정 설치 시 간섭이 발생하지 않음을 보장하지는 않습니다.

이 장치가 라디오 또는 텔레비전 수신에 유해한 간섭을 야기하는 경우(장비를 끄고 검출을 확인할 수 있음), 사용자는 다음 방법 중 하나 이상을 사용하여 간섭을 해결할 수 있습니다.

- 수신 안테나의 방향을 조정하거나 위치를 변경합니다.
- 장비와 수신기 사이의 간격을 늘립니다.
- 장비를 수신기가 연결되어 있는 회선이 아닌 다른 회선의 콘센트에 연결합니다.
- 멀리 떨어져 있는 라디오/TV 기술자와 상담하여 도움을 받으십시오.

주의: FCC 규칙 파트 15에 의거 클래스 B 디지털 장치에 대한 제한 사항을 준수하려면 이 장치를 인증된 주변 장치 및 차폐 케이블과

함께 사용해야 합니다. 모든 주변 장치를 차폐 및 접지해야 합니다. 인증 받지 않은 주변 기기 또는 비차폐 케이블과 사용할 경우 무선 또는 수신에 간섭을 일으킬 수 있습니다.

이 장치는 통제되지 않는 환경을 위해 규정된 FCC 방사전선 노출 한도를 준수합니다. 이 장치는 라디오테러와 인쇄 사이의 최소 거리 20cm에 설치 시 작동해야 합니다.

준수 책임 담당자가 명시적으로 승인하지 않은 모든 변경 또는 개조는 사용자의 장비 작동 권한을 무효화할 수 있습니다.

개조: 본 장치를 변경하거나 개조할 경우 보증 대상에서 제외될 수 있습니다.

 WEEE (폐 전기전자제품) 관련 진술:당사의 모든 제품에는 WEEE 기호가 표시되어 있습니다; 이는 제품이 다른 폐기물과 함께 폐기되지 않아야 함을 나타냅니다. 대신에  폐 전기전자제품을 인근의 재처리 업체나 mophie, inc.에 재처리 를 위해 반환하여 폐기하는 것은 사용자의 책임입니다. 재활용을 하기 위해 폐기물 제품을 보낼 수 있는 장소에 대한 자세한 내용은 mophie 또는 지역 유통업체에 문의하십시오.

 SC

保留聲明
mophie致力於竭盡所能製造最佳質量的產品，支持這一點，本產品的質保期為2年。有關保修條款、除外責任和限制條件的完整詳細信息，請訪問： mophie.com/warranty。本保修不影響您可能享有的任何法定權利。應保留購買收據副本作為購買凭據，務必在 mophie.com 上注冊您的產品。

고객 서비스
전화: 1-888-8mophie (1-888-866-7443)
해외: +1 (269) 743-1340
웹: www.mophie.com/cs

중요 안전 수칙

경고

본 제품을 사용하기 전에 모든 지침과 경고를 읽어 보시기 바랍니다. 제품을 부적절하게 사용하면 제품 손상, 발열, 유독 가스, 화재 또는 폭발이 발생할 수 있으며, 인신사고, 재산상 책임은 mophie, llc(「제조업체」)가 아닌 사용자(「구매자」)에게 있습니다.

- ❗ 장치를 고온 환경(강한 태양열에 의해 발생하는 열 또는 기타 형태의 열원 포함)에서 보관하지 마십시오. 장치를 하역이나 매우 뜨거운 기타 환경에 두지 마십시오.
- ❗ 무선 충전기가 비나 눈에 닿지 않도록하십시오.
- ❗ 출력 등급을 초과하여 무선 충전기를 사용하지 마십시오. 정격 이상의 출력 과부하를 화재 나 부상의 위험을 초래할 수 있습니다.
- ❗ 본 장치를 분해 또는 용도를 변경하거나 어떤 식으로든 바꾸지 마십시오.
- ❗ 이 장치의 어떠한 부품도 교체하지 마십시오.
- ❗ 제품을 충전하는 다양한 방법을 판매 공급한 사항이나 지침과 USB-C를 충전할 수 있으며, 인신사고, 재산상 책임은 mophie, llc(「제조업체」)가 아닌 사용자(「구매자」)에게 있습니다.
- ❗ 모든 제품은 철저한 품질관리(QA) 검사를 거쳤습니다. 제품이 발열이 심하거나 냄새가 나거나 변형, 마모, 찰라지거나 이상 증상을 보이는 경우 즉시 모든 제품 사용을 중단하고 제조업체에 연락하십시오.
- ❗ 사용하지 않을 때는 무선 충전기를 끄십시오. 무선 충전기는 변전 충전기에서 분리되면 자동으로 꺼집니다. 무선 충전기는 라인 플러그에서 충전 패드를 해제하려면, AC 어댑터를 사용하지 마십시오.
- ❗ AC 어댑터는 충전 패드 근처에 설치되어 있어야 하며, 접근이 쉬워야 합니다.
- ❗ FCC RF 노출 준수 요구 사항을 준수하려면이 무선 충전 장치를 모든 사람과 최소 20cm의 이격 거리를두고 사용해야 합니다.

이 지침을 저장하십시오.

법률
제조업체는 본 제품과 함께 사용하도록 설계된 적절한 장치 이외의 장치(예: 세리나와 관련된 의료기기나 의도되지 않은 본 제품과 사용 또는 오용으로 인해 사용자의 제3자에게 야기될 수 있는 손해에 대해 사용자의 제3자에게 어떠한 경우에도 책임이 없습니다). 제조업체는 상기에 설명된 본 제품의 오용의 결과로 사용자나 제3자에게 야기될 수 있는 손해에 대하여 책임을 지지 않습니다. 의도하지 않은 장치를 본 제품이 사용하고 그러한 사용으로 인한 손상에 대해 사용자에게 책임이 있는 경우, 해당 결과로 발생한 제3자의 상해로부터 제조업체를 면책하는 데 동의합니다.

保留這些說明

法律
對於有意、無意或以不當方式將本產品用于其設計通用設備之外的任何其他設備，從而給您或任何第三方造成任何損失，製造商概不負責。對於您或任何第三方因上述原因誤用此產品而遭受的任何損失，製造商概不負責。買方同意為製造商進行提供辯護和賠償，並且在使製造商免受意外使用或者誤用，包括使用非計劃設備所導致的任何索賠或傷害。

mophie, Stay Powerful, and mophie 标志都是 mophie inc. 的商标。 Lightning 是 Apple Inc. 之商标。已在美國和其他國家/地區註冊。 USB-C 是 USB Implementers Forum 的商标。保留所有權利。專利: mophie.com/patents.

本設備符合美國聯邦通信委員會 (FCC) 第 15 款之規定以及加拿大工業部 RSS-Gen 條例。操作应符合以下兩項條件: (1) 本設備不得造成有害干擾。 (2) 本設備必須接受受到任何干 擾，包括可能引起非正常操作的干擾。

注意: 本設備已經測試，根據美國聯邦通信委員會 (FCC) 第 15 款規定，本設備符合 B 級數字設備之相關規定。這些限制旨在對住宅裝置中的有害干 擾提供合理保護。本設備產生、使用且可能 輻射出無線電頻率能量，並且如果不按照說明安裝和使用，可能

会对无线电通信产生有害干扰。然而，无法保证这种干扰不会发生于某个特定装置。

如果本设备确实对无线电或电视接收产生有害干扰（可通过开关设备来确定），我们提倡用户尝试通过以下一种或几种措施来修正干扰：

- 调整或重新安置接收天线。
- 加大设备和接收器之间的距离。
- 将设备连接到接收天线所连接的不同电路插座上。
- 咨询零售商或资深无线电/电视技师以获取帮助。

警告: 为确保遵守联邦通信委员会 (FCC) 第 15 款对于 B 类数字设备的限制规定，此设备必须经认证的外围设备以及屏蔽电缆一起使用。所有外围设备必须屏蔽和接地。使用任何未获认证的外围设备或非屏蔽电缆进行操作可能会导致无线电或接收干扰。

该设备符合无法控制的环境设定的 FCC 辐射暴露的限度。该设备在 安装及操作时，辐射源与身体之间应保持至少 20 厘米的距离。

未经合规性负责方明确批准的任何更改或修改可能会导致用户无 权操 作本设备。

改装: 对本设备的任何改动或改装均可能使其保修失效。

 WEEE的宣言：我們所有的產品都標有WEEE標識；這表明該產品不得和其他廢物一起處理。相反，用戶的責任是把它交給一家經批准的再處理工廠去處理他們廢棄的電子電氣設備或者返還給mophie, inc.處理。有關廢舊設備回收的更多信息，請與 mophie 或者當地的經銷商聯繫。

重要的安全說明

警告

使用本產品前請閱讀所有說明和警告。不當使用本產品可能導致產品損壞、過熱、有毒廢氣、著火或爆炸，這些損害均由您（「購買者」）而非 mophie, llc（「製造商」）負責。

客戶服務
電話: 1-888-8mophie (1-888-866-7443)
國際: +1 (269) 743-1340
網址: www.mophie.com/cs

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Advertencia

❗ No guarde el dispositivo en un entorno a temperatura elevada, incluido el calor causado por luz solar intensa u otras formas de calor. No coloque el dispositivo cerca del fuego ni en entornos excesivamente calientes. La exposición al fuego o a temperaturas superiores a 212°F (100°C) puede causar una explosión.

- ❗ No exponga el cargador inalámbrico a la lluvia ni a la nieve.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.

❗ No desmonte este dispositivo ni intente transformarlo o modificarlo de ningún modo.

❗ No intente reemplazar ninguna pieza de este dispositivo.

❗ Si tiene alguna pregunta o desea ver las instrucciones acerca de la distintas formas de cargar el dispositivo, consulte las ilustraciones de este manual de inicio rápido.

❗ El uso de una fuente de energía o un cargador no recomendado por mophie puede provocar un incendio o lesiones personales.

❗ Si el Comprador adquiere este dispositivo para que lo utilice un menor, el adulto que realiza la compra acepta proporcionar al menor instrucciones y advertencias detalladas antes de su uso. De no hacerlo así, la responsabilidad será únicamente del comprador, quien acepta indemnizar al Fabricante por el uso inadecuado o diferente del previsto por parte de un menor.

❗ Todos los productos se han sometido a una completa inspección para garantizar su calidad. Si su dispositivo está demasiado caliente, desprende olor, está deformado, desgastado, cortado, o experimenta o muestra algún fenómeno anómalo, deje de utilizar el producto inmediatamente y póngase en contacto con el Fabricante.

❗ Apague el cargador inalámbrico cuando no esté en uso. El cargador inalámbrico se apagará automáticamente cuando lo desconecte del cargador de pared.

❗ Para desconectar la base de carga de la tensión de línea, desenchufa el adaptador de CA de la toma de corriente de CA.

❗ La toma de corriente de CA se debe instalar cerca de la base de carga y debe ser de fácil acceso.

❗ No utilice el cargador inalámbrico por encima de su potencia de salida. La sobrecarga de salida por encima de la clasificación puede provocar un incendio o lesiones personales.